

English Translation Verification Form

This form is used to verify English translations of academic credentials for Illinois graduate applicants.

Section 1 - To be	completed by the student	
Student Name:		
Institution Name:		
Verified Documents:	Bachelor's Degree Transcript	Bachelor's Certificate of Degree or Diploma
	Master's Degree Transcript	Master's Certificate of Degree or Diploma
unable to locaYou should traUIUC faculty of	ite someone, we suggest you check with the	e original native language documents with the translation to a
	completed by the UIUC Faculty o	
	:Department:	
Native Language of th	e original documents provided:	
I am a UIUC faculty or apply):	staff member and competent to translate t	these credentials by virtue of the following (check all that
Professor	in the native language of the original docur	ment
Fluent in t	he native language of the original documer	nt
Other (exp	olain):	
Please sign below to o	ertify the following:	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ewed both the English translation and the or at the English translation is an accurate tran	riginal (or attested) native language documents listed in section sslation.
 Signature		



English Translation Verification Form Instructions

Students:

- Students should use this form only when unable to obtain an English translation of transcripts and/or certificates of degrees required to finalize your admission.
- You may prepare the English translation document yourself, however, the translation must be a precise verbatim (wordfor-word) translation, and must be in the same format (including grading system, scale and credits) as the native language document.
- You must have this English translation verified by a UIUC faculty or staff member fluent in the native language of the original document.
- English translations verified by family members, TAs, RAs, students, certified public translators, notary publics, and UIUC faculty or staff not fluent in the native language of the original document will not be accepted.
- We recommend checking with your department first to see if there is someone able to verify your English translation. If you are unable to locate someone, we suggest you check with the Linguistics department at 217-333-6269.
- Once the English translation has been verified, please submit the original "Verification of English Translation Form," the original English translation, and the original (or attested copy) native language document to the Graduate College (507 E Green St, Suite 101; Champaign, IL 61820).

UIUC Faculty and Staff:

- The student should provide you with the following documents with their request:
 - English translation of the document(s) to be verified
 - This English Translation Verification Form (with Section 1 already completed by the student)
 - Original (or attested copy of the) native language document(s) to verify the English translation
- Please review and compare the native language document and the prepared English translation. The English translation must be a precise verbatim (word-for-word) translation, and must be in the same format (including grading system, scale, and credits) as the native language document.
- Please complete Section 2 of the English Translation Verification Form attach the completed form to the appropriate document(s).
- The student is responsible for returning the documents to our office.
- Please contact the Graduate College at 217-244-4637 or grad@illinois.edu with any questions.